

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
		I. TITEL: Laufende Ausgaben	I. TITOLO: Spese correnti				
		KATEGORIE: 1 Ausgaben für institutionelle Organe	CATEGORIA: 1 Spese per organi istituzionali				
5	5	Sitzungsgeld und Vergütungen an die Mitglieder der institutionellen Organe 10101	Gettoni di presenza e spese d'indennità di carica ai membri degli organi istituzionali 10101	14.800,00	6.500,00	21.300,00	
7	7	Repräsentationsfonds 10101	Spese di rappresentanza 10101	1.500,00	0,00	1.500,00	
		Summe der Kategorie 1:	Totale categoria 1:	16.300,00	6.500,00	22.800,00	
		KATEGORIE: 3 Ankauf von Gütern und Dienstleistungen	CATEGORIA: 3 Acquisto di beni e prestazioni di servizi				
11	11	Vergütungen aufgrund von Werkverträgen für befristete Beratungen, Praktikanten, Museumsführer, sowie Kurse für die Mitarbeiter 10301	Retribuzione di contratti d'opera per consulenza a termine, praticanti, guide museali, nonché per corsi per collaboratori 10301	809.750,00	-44.750,00	765.000,00	
12	12	Ausgaben für Beratungen, Projektplanungen, Gutachten und wissenschaftlichen Untersuchungen 10301	Spese per incarichi, progettazioni, perizie e analisi scientifiche 10301	480.600,00	245.160,00	725.760,00	
16	16	Ausgaben für Reinigungsdienste, Reinigungsmittel, Werkstatt- und Laborbedarf, Dienstbekleidung, Behelfe zur Inventarisierung, Fotodokumentation, Ankauf von Materialien und Dienstleistungen, Transporte 10301	Spese per servizi di pulizie, materiale di pulizia, materiale di consumo per le officine e i laboratori, divise per il personale, utensili per l'inventariazione di modesta entità, fotodocumentazione e acquisto di materiali e servizi, trasporti 10301	481.840,00	179.860,00	661.700,00	

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
20	20	Ausgaben für die Organisation von Tagungen, Ausstellungseröffnungen, kulturelle Veranstaltungen, didaktische und audiovisuelle Vorführungen, Messen 10301	Spese per l'organizzazione di convegni, inaugurazioni di mostre, manifestazioni culturali, attività didattiche e audiovisive, fiere 10301	297.000,00	234.500,00	531.500,00	
26	26	Ausgaben für Büro, Telefon, Strom, Heizmaterial, Wasser und Müllabfuhr 10301	Spese per ufficio, telefono, corrente elettrica, carburante, acqua e asporto rifiuti 10301	809.700,00	93.500,00	903.200,00	
28	28	Andere Ausgaben für die ordentliche Instandhaltung und Reparaturen und für die ordentliche Wartung der Dauerausstellung 10301	Altre spese di manutenzione ordinaria e riparazioni e per la manutenzione ordinaria della mostra permanente 10301	67.000,00	49.000,00	116.000,00	
29	29	Ausgaben für die ordentliche Instandhaltung und den Betrieb der Kraftfahrzeuge, einschließlich der Haftpflichtversicherung 10301	Spese per la manutenzione ordinaria e il funzionamento di mezzi di trasporto, inclusa l'assicurazione contro i rischi di responsabilità civile 10301	41.000,00	800,00	41.800,00	
30	30	Ausgaben für die ordentliche Instandhaltung, Kontrollen und Wartungsdienste von Geräten und Anlagen 10301	Spese per la manutenzione ordinaria, controlli e servizi d'assistenza di apparecchiature ed impianti 10301	408.780,18	10.699,82	419.480,00	
31	31	Ausgaben für Versicherungen und Überwachungsdienste 10301	Spese per assicurazioni e servizi di vigilanza 10301	135.000,00	31.200,00	166.200,00	
32	32	Ausgaben für die ordentliche Instandhaltung der Gebäude, die Pflege der Freigelände und Gärten, sowie der Haustiere 10301	Spese per la manutenzione ordinaria dei fabbricati, degli areali all'aperto e dei giardini, mantenimento degli animali 10301	129.100,00	6.900,00	136.000,00	
38	38	Ausgaben für die Informationstätigkeit und Werbung, sowie zur Herausgabe von Publikationen 10301	Spese per le attività d'informazione e pubblicità, nonché per le pubblicazioni 10301	586.700,00	82.000,00	668.700,00	

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
40	40	Ausgaben für Waren zum Wiederverkauf und zur Führung einer Bar 10301	Spese per l'acquisto di merce da rivendere e gestione di un bar 10301	273.000,00	48.500,00	321.500,00	
		Summe der Kategorie 3:	Totale categoria 3:	4.519.470,18	937.369,82	5.456.840,00	
		KATEGORIE: 4 Benützung Güter Dritter	CATEGORIA: 4 Utilizzo beni di terzi				
50	50	Ausgaben für Pacht, Mieten, Verleihe, Leasing und jährliche Programmlizenzen 10401	Spese per locazioni, affitti, noleggi, leasing operativi e licenze software annuali 10401	134.900,00	27.600,00	162.500,00	
		Summe der Kategorie 4:	Totale categoria 4:	134.900,00	27.600,00	162.500,00	
		KATEGORIE: 7 Passivzinsen und andere finanzielle Belastungen	CATEGORIA: 7 Interessi passivi e oneri finanziari diversi				
52	52	Passivzinsen und Spesen für den Schatzamtsdienst 10705	Interessi passivi e spese di tesoreria 10705	7.000,00	3.000,00	10.000,00	
		Summe der Kategorie 7:	Totale categoria 7:	7.000,00	3.000,00	10.000,00	
		KATEGORIE: 8 Steuern und Gebühren	CATEGORIA: 8 Imposte e tasse				
54	54	Ausgaben für die Entrichtung von Steuern (MwSt. IRAP und andere Steuern), Gebühren und SIAE 10801	Spese per imposte (IVA, IRAP e altre imposte), tasse e compensi SIAE 10801	142.000,00	43.500,00	185.500,00	
		Summe der Kategorie 8:	Totale categoria 8:	142.000,00	43.500,00	185.500,00	
		KATEGORIE: 10 Reservefonds für laufende Spesen	CATEGORIA: 10 Fondi di riserva di parte corrente				

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
56	56	Reservfonds für unvorhersehbare Ausgaben 11002	Fondo di riserva per spese impreviste 11002	100.201,40	59.798,60	160.000,00	
		Summe der Kategorie 10:	Totale categoria 10:	100.201,40	59.798,60	160.000,00	
		Summe des I. Titels:	Totale titolo I.:	4.919.871,58	1.077.768,42	5.997.640,00	
		II. TITEL: Investitionen	II. TITOLO: Spese in conto capitale				
		KATEGORIE: 1 Bewegliche und unbewegliche Güter	CATEGORIA: 1 Investimenti fissi				
57	57	Ausbau und außerordentliche Instandhaltung der Baulichkeiten, der im Betrieb Südtiroler Landesmuseen zusammengesetzten Einrichtungen 20101	Sistemazione e manutenzione straordinaria degli edifici raggruppati nell'Azienda Musei Provinciali Altoatesini 20101	129.000,00	-1.000,00	128.000,00	
58	58	Hardware und Software 20102	Hardware e software 20102	64.339,82	41.020,18	105.360,00	
59	59	Ausgaben für den Ankauf und die außerordentliche Instandhaltung der Dienstfahrzeuge 20103	Spese per l'acquisto e per la manutenzione straordinaria di mezzi di trasporto 20103	8.000,00	-1.000,00	7.000,00	
60	60	Ausgaben für die außerordentliche Instandhaltung der beweglichen Güter 20103	Spese per la manutenzione straordinaria su beni mobili 20103	56.790,00	44.210,00	101.000,00	
61	61	Ausgaben für die Durchführung der von der Autonomen Provinz Bozen geförderten Forschungsprojekte 20103	Spese per la realizzazione dei progetti di ricerca finanziati dalla Provincia Autonoma di Bolzano 20103	281.682,19	-133.592,79	148.089,40	

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
70	70	Ankauf und Restaurierung von Sammlungsgegenständen und Archivalien, sowie Ausgaben für die außerordentliche Instandhaltung der Dauerausstellung 20103	Spese per l'acquisto ed il restauro di oggetti da esposizione nonché per la manutenzione straordinaria della mostra permanente 20103	269.000,00	-99.000,00	170.000,00	
75	75	Ausgaben für den Ankauf von Büchern und wissenschaftlichen Zeitschriften 20103	Spese per l'acquisto di libri e riviste scientifiche 20103	35.500,00	3.000,00	38.500,00	
85	85	Ankauf von mechanischen, elektronischen, elektrischen Geräten, Maschinen, Büromaschinen, sowie von Einrichtungsgegenständen 20103	Acquisto di attrezzi meccanici, elettronici ed elettrici, macchinari vari per l'ufficio, mobili e oggetti d'arredo 20103	119.400,00	27.900,00	147.300,00	
		Summe der Kategorie 1:	Totale categoria 1:	963.712,01	-118.462,61	845.249,40	
		KATEGORIE: 8 Andere Investitionsausgaben	CATEGORIA: 8 Altre spese in conto capitale				
88	88	Restaurierung und außerordentliche Instandhaltung von Gütern, welche nicht im Besitz der Südtiroler Landesmuseen sind 20801	Restauro e manutenzione straordinaria di beni che non sono di proprietà dei Musei Provinciali Altoatesini 20801	182.000,00	-82.000,00	100.000,00	
		Summe der Kategorie 8:	Totale categoria 8:	182.000,00	-82.000,00	100.000,00	
		Summe des II. Titels:	Totale titolo II.:	1.145.712,01	-200.462,61	945.249,40	
		IV. TITEL: Ausgaben aus Sonderbuchführungen	IV. TITOLO: Spese per contabilità speciali				
		KATEGORIE: 1 Steuern an das Personal	CATEGORIA: 1 Ritenute al personale				

HAUSHALTSVORANSCHLAG - BILANCIO DI PREVISIONE

Kapitel		Capitolo		Kompetenz Competenza 2014	Änderungen Variazioni + / -	Kompetenz Competenza 2015	Anmerkungen Osservazioni
Jahr - Anno 2014 2015	Bezeichnung	Denominazione					
95	95	Abführung der einbehaltenen Steuern und anderen Abgaben, sowie Vorschüsse auf Steuern 40101	Versamento delle ritenute ed altre imposte, nonché anticipi su imposte 40101	300.000,00	0,00	300.000,00	
99	99	Abführung der einbehaltenen Sozialversicherungsbeiträge 40101	Versamento delle ritenute da oneri sociali e contributi predidenziali 40101	80.000,00	0,00	80.000,00	
		Summe der Kategorie 1:	Totale categoria 1:	380.000,00	0,00	380.000,00	
		KATEGORIE: 3 Andere Durchlaufposten	CATEGORIA: 3 Altre partite di giro				
100	100	Kautionshinterlegung 40301	Depositi cauzionali 40301	3.300,00	0,00	3.300,00	
		Summe der Kategorie 3:	Totale categoria 3:	3.300,00	0,00	3.300,00	
		Summe des IV. Titels:	Totale titolo IV.:	383.300,00	0,00	383.300,00	
		Gesamtsumme der Ausgaben	Totale generale uscite	6.448.883,59	877.305,81	7.326.189,40	